

Apex Tool Group GmbH

Industriestraße 1
73463 Westhausen, Germany
Phone: +49 (0) 7363-810
Fax: +49 (0) 7363-81222

Cleco[®]
Production Tools

DE – EG-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG
EN – EC-DECLARATION OF CONFORMITY
FR – DECLARATION "CE" DE CONFORMITÉ
ES – DECLARACION "CE" DE CONFORMIDAD
IT – DICHIARAZIONE "CE" DI CONFORMITÀ
PT – PROCLAMAÇÃO "CE" DE CONFORMIDADE
NL – EG-VERKLARING VAN OVEREENSTEMMING
PL – DEKLARACJA ZGODNOŚCI Z WYTYCZNYMI UNII EUROPEJSKIEJ
RU – СВИДЕТЕЛЬСТВО О СООТВЕТСТВИИ ЕВРОПЕЙСКОГО СООБЩЕСТВА
SK – ES VYHLÁSENIE O ZHODE
CZ – PROHLÁŠENÍ O SHODĚ ES
HU – EK MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Pulse Nutsetter

Wir erklären, dass dieses Produkt ...
We affirm that this product ...
Nous déclarons que le produit...
Declaramos que el producto ...
Dichiariamo che questo prodotto ...
Proclamamos que o produto ...
Wij verklaren dat het hiernaast aangegeven product ...
Niniejszym oświadczamy, że urządzenie ...
Мы заявляем, что указанная машина ...
Vyhlasujeme, že tento výrobok ...
Prohlasujeme, že tento výrobok ...
Kijelentjük, hogy a megadott termék ...

(...)PHH(...)
(...)PTHH(...)
(...)PTHC(...)
(...)PTHF(...)
(...)STHC(...)
(...)STHF(...)

Serial no.

752002

...folgenden EG-Bestimmungen entspricht
... is in accordance with the following EC Regulations
... correspondent aux dispositions suivantes
... está de acuerdo con las siguientes regulaciones de la CE
... è conforme alle seguenti norme Europee
... está em acordo com a seguinte regulamentação EC
... voldoet aan de volgende EC richtlijnen
... odpowiada następującym przepisom UE
... отвечает всем стандартам Европейского сообщества.
... zodpovedá nasledujúcim ustanoveniam ES
... splňuje následující ustanovení ES
...megfelel az alábbi EK előírásoknak

2006/42/EC

Angewandte harmonisierte Normen sind
Applied harmonized standards are
Normes harmonisées utilisées
Normas armonizadas utilizadas
Norme armonizzate utilizzate
Normas harmonizadas
De toegepaste geharmoniseerde normen zijn
Zastosowano krajowe przepisy techniczne
Примененными гармонизованными стандартами являются
Použité harmonizované normy
Aplikované harmonizované normy jsou
Az alkalmazott harmonizált szabványok a következők

DIN EN ISO 12100:2010

Bevollmächtigter für die Zusammenstellung der technischen Unterlagen
Name and address of the person authorised to compile the technical file
Mandataire pour la constitution du dossier technique
Nombre y dirección de la persona autorizada para recopilar el expediente técnico
Nome ed indirizzo della persona autorizzata a compilare il fascicolo tecnico
Nome e direcção da pessoa autorizada a compilar o ficheiro técnico
Naam en adres van de bevoegde persoon om technische informatie te documenteren
Osoba uprawniona za zestawienie dokumentów technicznych
Уполномоченный для составления технической документации
Zmocnenec pre vytváranie technickej dokumentácie
Zmocněnec pro vytváření technické dokumentace
A műszaki dokumentumok összeállítására felhatalmazott személy

Ursula Bühler
Apex Tool Group GmbH
Industriestraße 1
73463 Westhausen, Germany

Datum / Hersteller-Unterschrift
Date / Signature
Date / Signature
Fecha / Firma
Data / Firma
Data / Assinatura
Datum / Handtekening fabrikant
Data/ podpis producenta
Дата/подпись
Dátum / podpis výrobcu
Datum / podpis výrobce
Dátum / A gyártó aláírása

Funktion des Unterzeichners
Job Function
Qualifica
Títel
Qualifica
Desempenhar
Functie ondertekenaar
Funkcja podpisującego
Должность
Funkcia podpísanej osoby
Funkce podepsané osoby
Az aláíró beosztása

August 21, 2019
i.V.



Ulrich Kaminski

Manager, R&D, Electrical Tools

Geräusch – Vibration
 Noise – Vibration
 Bruit – Vibration
 Ruido – Vibracion
 Rumorosita – Vibrazioni
 Ruído – Vibrações
 Geluid – Trillingen
 Hałas – Drganie
 шум – вибрация
 Ropotanje – Njihanje Hluk -- Vibraci
 Zaj dB – Rezgés
 Gürültü – Titreşim

Order-Numberr	Sound Level Free Speed DIN EN ISO 15744 (dBA)	Sound Level Uncertainty Free Speed	Vibration Level No Load ISO 28927- (m/s ²)	Vibration Level Uncertainty No Load
140PTHC25Q	75	3	< 2,5	1,5
160PTHC256	77	3	< 2,5	1,5
250PTHFC226	80	3	< 2,5	1,5
400PTHFC206	82	3	< 2,5	1,5
35STHFC404	75	3	< 2,5	1,5
35STHFC40Q	75	3	< 2,5	1,5
35STHFA404	77	3	< 2,5	1,5
35STHFA40Q	77	3	< 2,5	1,5
15STHC40Q	65	3	< 2,5	1,5
15STHFC40Q	65	3	< 2,5	1,5
7STHFA55Q	70	3	< 2,5	1,5
7STHFC55Q	70	3	< 2,5	1,5
7PHH602	74	3	< 2,5	1,5
7PHH60Q	74	3	< 2,5	1,5
7PHHA602	74	3	< 2,5	1,5
7PHHA60Q	74	3	< 2,5	1,5
11PHH652	75	3	< 2,5	1,5
11PHH653	75	3	< 2,5	1,5
11PHH65Q	75	3	< 2,5	1,5
11PHHA652	75	3	< 2,5	1,5
11PHHA653	75	3	< 2,5	1,5
11PHHA65Q	75	3	< 2,5	1,5
20PHH753	76	3	< 2,5	1,5
20PHH75Q	76	3	< 2,5	1,5
20PHHA753	76	3	< 2,5	1,5
20PHHA75Q	76	3	< 2,5	1,5
35PHH653	79	3	< 2,5	1,5
35PHH65Q	79	3	< 2,5	1,5
35PHHA653	79	3	< 2,5	1,5
35PHHA65Q	79	3	< 2,5	1,5
55PHH603	80	3	< 2,5	1,5
55PHHA603	80	3	< 2,5	1,5
80PHH604	80	3	< 2,5	1,5
80PHH60Q	80	3	< 2,5	1,5
80PHHA604	80	3	< 2,5	1,5
80PHHA60Q	80	3	< 2,5	1,5
110PHH55Q	80	3	< 2,5	1,5
110PHHA55Q	80	3	< 2,5	1,5
120PHH554	80	3	< 2,5	1,5
120PHHA554	80	3	< 2,5	1,5
7PTHH352	72	3	< 2,5	1,5
7PTHH35Q	72	3	< 2,5	1,5

Order-Nummern	Sound Level Free Speed DIN EN ISO 15744 (dBA)	Sound Level Uncertainty Free Speed	Vibration Level No Load ISO 28927- (m/s ²)	Vibration Level Uncertainty No Load
7PTHHA352	72	3	< 2,5	1,5
7PTHHA35Q	72	3	< 2,5	1,5
11PTHH352	72	3	<1	1,5
11PTHH353	72	3	<1	1,5
11PTHH35Q	72	3	<1	1,5
11PTHHA352	72	3	<1	1,5
11PTHHA353	72	3	<1	1,5
11PTHHA35Q	72	3	<1	1,5
20PTHH403	75	3	<1	1,5
20PTHH40Q	75	3	<1	1,5
20PTHHA403	75	3	<1	1,5
20PTHHA40Q	75	3	<1	1,5
35PTHH403	76	3	<1	1,5
35PTHH40Q	76	3	<1	1,5
35PTHHA403	76	3	<1	1,5
35PTHHA40Q	76	3	<1	1,5
55PTHH403	77	3	<1	1,5
55PTHHA403	77	3	<1	1,5
80PTHH354	77	3	<1	1,5
80PTHH35Q	77	3	<1	1,5
80PTHHA354	77	3	<1	1,5
80PTHHA35Q	77	3	<1	1,5
110PTHH30Q	78	3	<1	1,5
110PTHHA30Q	78	3	<1	1,5
120PTHH304	78	3	<1	1,5
120PTHHA304	78	3	<1	1,5